



MITTEILUNGSBLATT



Bild: Patrick Bossard (Fresh - P Media)

Kommunale Volksabstimmung

Am Sonntag, 10. April 2022 und im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen an den Vortagen finden statt:

Abstimmung Politische Gemeinde Niederbüren:

- Jahresrechnung 2021
- Budget und Steuerfuss für das Rechnungsjahr 2022

Abstimmung Primarschulgemeinde Niederbüren:

- Jahresrechnung 2021
- Budget für das Rechnungsjahr 2022

Abstimmung Oberstufenschulgemeinde ONN:

- Jahresrechnung 2021
- Budget für das Rechnungsjahr 2022

Abstimmung Katholische Kirchgemeinde Niederbüren:

- Jahresrechnung 2021
- Budget und Steuerfuss für das Rechnungsjahr 2022
- Gutachten und Antrag über die Generalrevision der Orgel

Abstimmung Wasserkorporation Niederbüren:

- Jahresrechnung 2021
- Budget für das Rechnungsjahr 2022

Stimmberechtigung

Alle Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger sind ab Vollendung des 18. Altersjahres stimmberechtigt, die nicht aufgrund von Art. 369 ZGB von der Stimmberechtigung ausgeschlossen sind.

Briefliche Stimmabgabe

Jeder Stimmberechtigte kann seine Stimme brieflich abgeben. Die briefliche Stimmabgabe kann an jedem Ort der Poststelle übergeben oder am Wohnsitz in den Briefkasten der Gemeindeverwaltung (bis 11.00 Uhr am Abstimmungssonntag) eingeworfen werden. Briefliche Stimmen können auch den Stimmzählern an der Urne übergeben werden und müssen spätestens am Abstimmungssonntag bis zur Schliessung der Urne (11.00 Uhr) bei der Gemeinde eintreffen. Die briefliche Stimmabgabe kann ab Erhalt des Abstimmungsmaterials abgegeben werden.

Die Urne ist aufgestellt

Sonntag, 10. April 2022, 10.00 - 11.00 Uhr,
im Gemeindehaus Niederbüren, Gossauerstrasse 5

Fehlende Stimmunterlagen

Die Stimmunterlagen und Geschäftsberichte aller Körperschaften wurden in allen Haushaltungen verteilt. Fehlende Unterlagen können beim Einwohneramt Niederbüren (Büro 1) bezogen werden.

Gemeinderatskanzlei



Senioren-Zmittag



Nach der zweijährigen „Zwangspause“ wegen der Corona-Pandemie wollen wir in Niederbüren das Angebot des gemeinsamen Senioren-Zmittags wieder ins Leben rufen. Ab März bieten wieder alle vier Niederbürer Restaurants den beliebten Senioren-Zmittag an.

Nächsten Donnerstag, 24. März 2022, findet somit der erste Senioren-Zmittag im Freizeitpark Niederbüren statt. Anmeldung bitte direkt bis Dienstag im Freizeitpark (071 422 30 01).

Daten 2022 (jeweils in der Regel am 2. Donnerstag im Monat)

24. März	Freizeitpark	14. April	Herberge
12. Mai	Schäfli	9. Juni	Schnart
14. Juli	Freizeitpark	11. August	Herberge
8. September	Schäfli	13. Oktober	Schnart
10. November	Freizeitpark	8. Dezember	Herberge

Treffpunkt immer um **11.30 Uhr** im Restaurant

Kosten je nach Menü: ca. Fr. 18.-- (ohne Getränke)

Anmeldung jeweils bis am Dienstag vor dem Senioren-Zmittag im entsprechenden Gasthaus

- Restaurant Frohe Aussicht, Schnart, Tel. 071 385 12 83
- Landgasthof zur alten Herberge, Tel. 071 422 20 91
- Restaurant/Pizzeria Schäfli, 071 530 04 88 oder 079 946 13 74
- Freizeitpark Niederbüren, Tel. 071 422 30 01

Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen. Es wäre schön, wenn möglichst viele bekannte wie auch neue Gesichter in unserer Mittagsgemeinschaft wieder dabei sein würden. Lassen Sie sich verwöhnen und gönnen Sie sich ein feines Mittagessen in netter Gesellschaft.

Gemeindeverwaltung



Wir laden Sie gerne zur Vorabendmesse am **Samstag, 19. März 2022 um 18.00 Uhr** ein. Die Eucharistiefeier wird von unserer neuen Organistin musikalisch umrahmt und vom Christlichen Bauernbund mitgestaltet.

Am **Sonntag, 20. März 2022 um 20.00 Uhr** findet im Restaurant Frohe Aussicht «Schnart» die Hauptversammlung statt. Vor dem geschäftlichen Teil werden wir ein feines Nachtessen geniessen. Auch gibt es wieder ein Lottospiel mit tollen Preisen.

Wir heissen alle Mitglieder und Interessierte herzlich willkommen.

Der Vorstand



Jubiläum 20 Jahre OZ Thurzelg

Wir feiern das Jubiläum mit unseren Schülerinnen und Schülern mit drei Sondertagen vom **Mittwoch, 30. März bis Freitag, 1. April 2022**. Die Vorbereitungen laufen in den gestalterischen Fächern bereits seit Anfang Jahr.

Mittwoch: Sternmarsch aller Klassen von Niederwil, Niederbüren und Sonnentäl ins OZ Thurzelg, anschliessend Start der Jubiläumsveranstaltung.

Donnerstag: Gestaltung von Artikeln für die Jubiläumszeitung und Vorbereitungen für den Jubiläumstag am Freitag.

Freitagvormittag: Klassenwettkämpfe, anschliessend gemeinsames Mittagessen.

Freitagnachmittag: Festakt mit Installation des von den Lernenden gestalteten Schulhausschmucks.

Für die Eltern und interessierte Besucher ist während der ganzen Woche vom Montag, 28. März bis Samstag, 2. April die Ausstellung der Projektarbeiten unserer Drittklässler im Lichthof geöffnet. Am Samstag, 2. April findet ein Rahmenprogramm der Schul- und Gemeindebibliothek statt.

Die ganze Bevölkerung wird anschliessend mit der Jubiläumszeitung über diese Veranstaltung informiert. Der künstlerische Schmuck im und ums Schulhaus soll alle Besucher erfreuen und längerfristig an dieses Jubiläum erinnern.

Schulleitung OZ Thurzelg

Die Welt ist aus den Fugen!

Haben Sie das Bedürfnis, mit anderen Christen gemeinsam vor Gott zu kommen und für die aktuelle Lage, die Menschen in Not und auf der Flucht, zu beten?

Herzlich willkommen in der Schechina (Gebetshaus) Bischofszell, Sonnenstrasse 22a (Pavillon)

Im Gebetshaus

- kann Verunsicherung und Angst bei Gott zur Ruhe kommen
- können unsere Anliegen in kleiner Gemeinschaft vor Gott gebracht werden
- können wir vor Gott stehen, knien oder liegen

Täglich bietet unser Team von Christen aus verschiedenen Kirchen geführte Zeiten der Anbetung, des Lobpreises und der Fürbitte an. **Montag, 12.00 Uhr, Dienstag, 13.00 Uhr, Mittwoch, 9.00 Uhr, Donnerstag, 19.00 Uhr, Freitag, 8.00 Uhr und Samstag, 17.00 Uhr, jeweils 1 Stunde.** Ab Samstag, 19. März 2022 bis auf Weiteres.

Bei Fragen gibt Martina Züger (077 454 32 67) oder Pfr. Hansjörg Haller (079 376 38 19) gerne Auskunft.

Verein Schechinah



Preisjassen

Freitag, 29. April 2022
Mehrzweckhalle Rössliwis in Niederwil

Chum doch au go jassä! Ob Jung oder Alt, ob Maa oder Frau – s'Mitmachä zellt und alli chönd än schönä Priis hei neh!

Beginn: 19.30 Uhr
Einsatz: Fr. 15.--
Spielweise: Schieber mit zugelostem Partner

Anmeldungen bis Freitag, 22. April 2022 an:
Martina Hutter 076 528 63 63 oder martina_hutter@bluewin.ch

Frauengemeinschaft Niederwil

Unsere Öffnungszeiten



Liebe Herberg-Gäste

Wir freuen uns sehr, Sie ab sofort auch am Dienstagmorgen für den Kaffee oder Znüni ab 09.00 Uhr bei uns zu begrüßen.

Dienstag

(NEU für den Znüni & Kaffee ab 09.00 Uhr geöffnet)

09.00 – 23.30 Uhr

(warme Küche 11.30 – 13.30 / 18.00 – 21.30 Uhr)

Mittwoch und Donnerstag

11.00 – 23.30 Uhr

(warme Küche 11.30 – 13.30 / 18.00 – 21.30 Uhr)

Freitag und Samstag

11.00 – 00.30 Uhr

(warme Küche 11.30 – 13.30 / 18.00 – 21.30 Uhr)

Sonntag

11.00 – 21.00 Uhr

(warme Küche 11.30 – 13.30 / 18.00 – 20.00 Uhr)

Rolf Bossart & das Herberg-Team
freuen sich auf Ihre Besuche!

www.alte-herberge.ch
Tel. 071 422 20 91 info@alte-herberge.ch

Der Frühling erwacht aus dem Winterschlaf. Ihr Körper auch?

Jetzt ist der ideale Zeitpunkt, um auch ihren Körper aus dem Winterschlaf zu wecken. Faszien bringen und halten den Körper in Form. Sie sind wesentlich für unsere Beweglichkeit sowie Kraft- und Energiequelle.

Die Boeger®-Therapie ist eine aufwändige Therapieform, bei der der ganze Mensch in die Diagnostik und Therapie miteinbezogen wird. Die Boeger®-Therapie kann Schmerzfremheit und maximale individuelle Beweglichkeit durch Lösen von Verklebungen im Faszien-system und bei Narben schnell und dauerhaft erreichen.

Ist Ihr Interesse geweckt? Ich freue mich auf Ihren Anruf. Termine sind flexibel möglich.

Alfonso Centorame, Rätenberg 225, 9246 Niederbüren
Tel. 077 525 00 62

Praxis Beweglich bleiben



Diplomierter Boeger®-Therapeut
Lösen von Faszien und Narben



www.fg-insektenschutz.ch
www.fg-innenbeschattung.ch

Telefon +41 71 558 25 55



AUTO-MIET

Kompetenz in der Fahrzeugvermietung

Ihre Vorteile:

- Einfache und schnelle Reservierung
- Langjährige Erfahrung
- Kostenlose Stornierung (bis 2 Arbeitstage vor Mietbeginn)



Jetzt reservieren
auto-miet.ch



Das passende Fahrzeug für Ihren Umzug und Ausflug.

AUTO-MIET AG - 9500 Wil - 071 929 89 10 - info@automiet.ch

Terminkalender

17.3.	Donnerstag	Schützenverein: Hauptversammlung, Landgasthof zur alten Herberge
18.3.	Freitag	Musikgesellschaft: Veteranenjass Landgasthof z. a. Herberge, 13.30 Uhr
18.3.	Freitag	FDP Niederbüren: HV, Rest. Frohe Aussicht, Schnart, 20.00 Uhr
22.3.	Dienstag	Feuerwehr: 1. Atemschutzübung 19.30 Uhr
23.3.	Mittwoch	erste Grünabfuhr (ab 7.00 Uhr)
24.3.	Donnerstag	Senioren-Zmittag: Freizeitpark Niederbüren, 11.30 Uhr



MUGGESTOP.CH

INSEKTENSCHUTZ NACH MASS

Samstag, 26.03.22
10-16 Uhr
Mit Festwirtschaft

Tag der offenen Tür.

by **Fürstenlandhaus AG**
Niederburerstrasse 13
Oberbüren



«Hier bin ich Mensch,
hier darf ich's sein.»

Was Goethe einst schrieb, leben wir heute.

Wer den Dorfcharakter liebt, gerne Natur um sich hat, der wird sich bei uns wohlfühlen. Das Wohn- und Pflegezentrum Wiborada liegt mitten im Grünen und bietet nebst einem neuen Zuhause für betagte Menschen auch befristete Aufenthaltsmöglichkeiten wie:

- Betreute Tagesstruktur zur Entlastung
- Ferien
- Erholung
- Rehabilitation

Für mehr Informationen stellen wir Ihnen gerne unseren Flyer zu oder Sie besuchen unsere Homepage. Für Hausbesichtigungen steht Ihnen unsere Geschäftsführerin, Frau Gaby Abenhaim gerne zur Verfügung.

Wohn- und Pflegezentrum Wiborada
Hinterchirchstrasse 7, 9304 Bernhardzell
Tel 071 434 62 00 Fax 071 434 62 80
www.wiborada.ch, info@wiborada.ch